

1. Gdynia



M. GDYNI
W 13-TYM ROKU
DZIAŁALNOŚCI

Gdynia

K. K. O. MIASTA GDYNI
W 13-TYM ROKU DZIAŁALNOŚCI

1938

Naród, w którym oszczędzanie stało
się przyzwyczajeniem każdego oby-
watela, buduje swe gospodarstwo na
najtrwalszym fundamencie

I. MOŚCICKI

**PRACUJ,
OSZCZĘDZAJ
I UCZ
OSZCZĘDZAĆ!**

Gdynia

Komunalna Kasa Oszczędności Miasta Gdyni
w Gdyni _____

SPRAWOZDANIE

Komunalnej Kasy Oszczędności
M I A S T A G D Y N I

za czas od 1 stycznia do 31 grudnia

1938

R O K U

(Kasa uruchomiona 1 maja 1926 roku)

G D Y N I A, 1 9 3 9 R.

NAKŁADEM KOMUNALNEJ KASY OSZCZĘDNOŚCI MIASTA GDYNI W GDYNI
OKŁADKĘ I WYKRESY WYKONAŁ M. KASPROWICZ
WYKONANO W ZAŁ. GRAFICZNYCH LITODRUK GDYNIA, ŚWIĘTOJAŃSKA 59 TEL. 34-90

Kasa czynna od godz. 9-tej do 13-tej
oraz
wyłącznie dla wpłat od g. 18³⁰ do 19³⁰

*) Kasy Oddziałów w Orłowie i Chylonii
czynne od godziny 9-tej do 13-tej

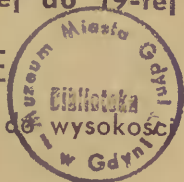
WKŁADY OSZCZĘDNOŚCIOWE
wypłacają również w godzinach od 14-tej do 19-tej

Z B I O R N I C E
przy ul. Portowej Nr. 4 i na Dworcu Kolejowym do wysokości

500.— zł

dziennie z książeczek wkładowych bezterminowych i niezastrzeżonych. Wpłaty przyjmuje się na wszystkie książeczki i bez ograniczenia kwoty.

*) Kasa Oddziału w Orłowie czynna w sezonie letnim od godz. 9-tej do 13-tej i 15-tej do 17-tej.



Komunalna Kasa Oszczędności Miasta Gdyni w Gdyni

BANK DEWIZOWY

Ul. Świętojańska nr. 17, Tel. zbiorowy: Nr. 2951, 2952, 2953, 2954

ODDZIAŁY:

W Orłowie Morskim – ulica Orłowska 64, telefon Nr. 9190

W Chylonii – ulica Chylońska 67, telefon Nr. 9707

ZBIORNICE:

Na dworcu kolejowym – telefon Nr. 1270

Przy ulicy Portowej Nr. 4 – telefon Nr. 1274

Kantory Wymiany Walut Obcych:

Na dworcu Kolejowym – telefon Nr. 1270

Przy ulicy Portowej Nr. 4 – telefon Nr. 1274

Dorywcze kantory wymiany walut obcych na
Dworcu Morskim i w Etapie Emigracyjnym.

Komunalna Kasa Oszczędności jest instytucją prawa publicznego o pupilarnej pewności mająca na celu rozwijanie w najszerszych masach ludności zmysłu oszczędnościowego, ułatwianie składania oszczędności w sposób zapewniający całkowite bezpieczeństwo złożonego kapitału i godziwe od niego odsetki, oraz udostępnianie kredytu.

Za wszelkie zobowiązania Kasy odpowiada związek komunalny miasta Gdyni, jako Związek poręczający Kasy, całym majątkiem gminy miasta Gdyni, wszystkimi jej dochodami oraz siłą podatkową mieszkańców.

Wkłady na książeczki oszczędnościowe Kasy mają charakter funduszy, ulokowanych z bezpieczeństwem prawnym (pupilarnym) co daje niewzruszoną gwarancję ich całości.

Książeczki oszczędnościowe Kasy przyjmowane są na kaucję i wadium wymagane z jakiegokolwiek tytułu przez władze, urzędy, przedsiębiorstwa i zakłady państwowe i komunalne oraz monopole państwowe, na równi z kaucjami i wadiumi, składanymi w gotówce (art. 37 ust. 2 rozp. Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 X 1934 r. Dz. U. R. P. Nr. 95 poz. 860).

Tajemnica wkładów prawnie chroniona. Nawet w przypadkach **egzekucji** wypłata wierzytelności, wynikających z książeczek oszczędnościowych Kasy może nastąpić tylko za ich przedstawieniem, przy czym **wkłady do wysokości 2.500,— zł** według art. 37 ust. 3 rozp. Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 X 1934 r. (Dz. U. R. P. Nr 95 poz. 860) **wolne są od zajęcia.**

Władze Kasy:

A. Rada:

Przewodniczący Rady: Mgr pr. Franciszek Sokół, Komisarz Rządu
m. Gdyni;

Członkowie: Antoni Małecki

Wojciech Mikołajczyk

Mieczysław Oгородowski

Jan Radtke

Wiktor Roszczyniański

B. Dyrekcja:

Dyr. Zarządzający: Franciszek Linke

Zast. Dyrektora: Kazimierz Wdzięczkowski

Członek Dyrekcji: Jerzy Szerle

C. Komisja Rewizyjna:

Przewodniczący Komisji: Dr Bolesław Kasprowicz

Członkowie: Józef Rataj

Jan Grubba

DYNAMIKA OBROTÓW ROCZNYCH



Komunalna Kasa Oszczędności Miasta Gdyni w 13-tym roku działalności

Uwagi ogólne Rok 1938 Komunalna Kasa Oszczędności m. Gdyni może uważać za najpomyślniejszy na przestrzeni 13-tu lat jej istnienia. Na pomyślne kształtowanie się obrotów Kasy wpłynęła niewątpliwie poprawa gospodarcza, odczuta przede wszystkim w handlu i przemyśle. Oznaką poprawy gospodarczej w Polsce jest wzrost wpływów podatkowych. Jak podkreślił p. Wice-Premier Kwiatkowski w dniu 2 grudnia 1938 r. dobrowolnie zeznany dochód do opodatkowania w miejskich urzędach skarbowych wzrósł w czasie od 1936 do 1938 roku z 500 na 691 milionów złotych, czyli o 38 %. Suma zaś dochodów, zeznanych w powiatowych urzędach skarbowych w tym samym czasie wzrosła z 284 milionów złotych na 386 milionów, czyli o 36 %.

691
500
191
38-1

Dochód społeczeństwa w minionym roku wzrósł więc bardzo poważnie. Gdynia, chociaż osłabło tempo jej rozbudowy, legitymuje się również wzrostem dochodu. W oparciu o dane Urzędu Skarbowego scharakteryzował to dobitnie i jasno p. Komisarz Rządu Mgr Franciszek Sokół w swoim przemówieniu radiowym.

Umocnienie zaufania Zanim przystąpimy do naszkicowania ogólnego rozwoju Kasy na przestrzeni minionego roku, trzeba koniecznie podkreślić tegoroczną zdobycz najważniejszą: Umocnienie się i tak już ugruntowanego zaufania do Kasy.

W roku 1938 banki i kasy oszczędności w Polsce przeżywały dwukrotnie krytyczne dni. Działalność ich została zakłócona wypadkami politycznymi, sprawą litewską w marcu i wielkimi perturbacjami, związanymi z rozbiorem Czechosłowacji we wrześniu. W jednym i drugim wypadku wszędzie zaznaczył się odpływ wkładów, spowodowany szerzącą się paniką. W pierwszym wypadku odpływ wkładów oszczędnościowych z K. K. O. m. Gdyni wynosił około 60 tysięcy złotych. O wiele trudniejszymi były dni wrześniowe. Szybko następujące po sobie wypadki polityczne spowodowały, że odpływ wkładów oszczędnościowych przybrał charakter masowy. Ogółem w ciągu kilku dni wycofano z banków i kas oszczędności w Polsce około 400 milionów złotych wkładów oszczędnościowych i lokat. Odpływ wkładów z K. K. O. m. Gdyni wynosił 17 % w sumie 955 tys. złotych. Z rachunków bieżących i czekowych odpłynęło 12 % w sumie 285 tys. złotych. Łącznie więc w ciągu kilku dni Kasa musiała wypłacić 1.240 tys. złotych.

Pogotowie kasowe było dostateczne. Wynosiło ono w stosunku do zobowiązań natychmiast płatnych 37 %, nie licząc rezerw redyskontowych w bankach, które Kasa w nieznacznym tylko procencie wykorzystwała. **Bez zastrzeżeń wypłacała Kasa nawet większe oszczędności. Z faktu, że Kasa przeważnie o własnych siłach zdołała przetrzymać krytyczne dni, wynikało szereg pomyślnych dla niej następstw. Przedewszystkiem wypłószone wypadkami politycznymi wkłady szybko zaczęły powracać. Już w pierwszych dniach listopada powróciło ponad 60% wycofanych oszczędności.**

Zaufanie K. K. O. m. Gdyni, ugruntowane już dawno w społeczeństwie gdyńskim zostało znakomicie umocnione.

Rozszerzenia zakresu i terenu działalności

Z umocnieniem zaufania łączy się drugie bardzo cenne osiągnięcie; Kasa w ubiegłym roku – bardzo znacznie powiększyła zastęp drobnych ciutaczy. W dniach paniki można było zaobserwować, że im większe są wkłady, tym większą jest ich płochliwość. W gorących dniach wrześniowych odpływały przedewszystkim

ROZWÓJ WKŁADÓW OSZCZĘDNOŚCIOWYCH



3.883.784.75

1935



3.459.844.62

1936



4.450.541.39

1937



5.662.208.91

1938

wkłady i lokaty przewyższające 10.000 zł. Potwierdziło to docenianą już dawno przez Kasę prawdę, że trwałą platformę dla działalności finansowej Kasy można stworzyć jedynie przez przyciągnięcie jaknajwiększej ilości drobnych ciułaczy. Z tego założenia wychodząc, Kasa wyszła poza ramy śródmieścia Gdyni, uruchamiając sieć Oddziałów i Zbiornic na peryferiach miasta.

Utworzenie sieci Oddziałów i Zbiornic na przestrzeni roku 1938 okazało się jako bardzo celowe. Jak potrzebnymi były te placówki na przedmieściach wystarczy powiedzieć, że po rocznej działalności Oddziały nasze wydały ponad 1.600 książek oszczędnościowych, zdołały zebrać ponad 500 tys. wkładów oszczędnościowych i dokonały obrotów na około 10 milionów złotych.

Przy tworzeniu Oddziałów Kasa kierowała się przesłankami gospodarczo-społecznymi, zmierzając do zorganizowania akcji oszczędnościowej wśród szerokiego ogółu pracowników umysłowych i fizycznych, ułatwiając równocześnie tym warstwom osiągnięcie potrzebnego kredytu. Akcja ta spotkała się z poparciem władz, pracodawców i związków zawodowych.

Umocnienie się zaufania do Kasy niewątpliwie znakomicie podniesie znaczenie wspomnianej akcji prowadzonej przez Centralę K. K. O. m. Gdyni, jej Oddziały i Zbiornice. Będą z tego korzyści podwójne, wzmocnią się podstawy działalności finansowej Kasy i upowszechnią się dobrodziejstwa oszczędności w najszerszych warstwach pracującego społeczeństwa miasta portowego.

Cyfry świadczące o rozwoju

Rok 1938 wykazuje zdecydowanie pomyślny rozwój Kasy na wszystkich odcinkach jej pracy. Obroty wzrosły o 16 %, efektywnie o 41 milionów złotych, sięgając 300 milionów złotych. Wkłady oszczędnościowe wzrosły do 5.662 tys. złotych, są wyższe o 1.212 tys. niż w roku poprzednim, co oznacza wzrost 27,5 %. Lokaty na rachunkach bieżących i czekowych wzrosły o 32,8 %, czyli 695 tys. zł, osiągając ogólnie 2.795 tys. złotych. — Rozbudowie uległa akcja kre-

dytowa, – jej rozszerzenie wynosi 14 %, co oznacza wzrost o 2.312 tys. zł do ogólnej sumy 16.632 tys. zł, nie licząc w tym akcji kredytowej w wysokości 11.401 tys. zł z tytułu specjalnego kredytu z Banku Gospodarstwa Krajowego dla Gminy m. Gdyni za gwarancją Skarbu Państwa. Obrót gotówkowy wzrósł o 21,5 % o zł 11.714 tys. do łącznej wysokości 62.330 tys. złotych. Liczba książek oszczędnościowych wzrosła o 33 % do 10.169 sztuk. Weksli zdyskontowano ogółem 35.431 sztuk, co oznacza wzrost 30 %-owy. Wreszcie ilość pożyczek terminowych, wekslowych i hipotecznych wyniosła 632, co jest wzrostem o 18 % w stosunku do roku 1937.

* * *

Akcja oszczędnościowa Akcja oszczędnościowa, scharakteryzowana już przy omówieniu działalności Oddziałów i Zbiornic wymaga jeszcze kilku słów uzupełnienia. **Przyływ nowych oszczędności do Kasy w roku 1938 przekracza rozmiarami wszystkie dotychczasowe osiągnięcia Kasy w tym względzie.** Dopływ wkładów oszczędnościowych wynosi 1.212 tys. zł, a łącznie z lokatami na rachunku czekowym oraz rachunku banki loro 2.268 tys. zł. Według stanu per ultimo 1936 do 1938 przedstawiają się wkłady oszczędnościowe następująco:

w tysiącach złotych:	1938	%	1937	%	1936	%
a) bezterminowe	2971	53.3	2168	48.6	1824	52.7
b) terminowe	2691	46.7	2282	51.4	1635	47.3
Razem	5662	100	4450	100	3459	100

Jak z powyższej tabliczki widzimy, jedynym mniej korzystnym objawem akcji oszczędnościowej jest pogorszenie się stosunku procentowego wkładów oszczędnościowych terminowych do bezterminowych. Kiedy w roku poprzednim wkłady terminowe wynosiły 51,4 % ich sumy ogólnej, wynoszą one na ultimo 1938 tylko 46,7 %. Wzrost wkładów bezterminowych wynosił 803 tys. zł, czyli 37 %. Wzrost zaś wkładów terminowych wynosi tylko 409 tys. zł, czyli 15,4 %.

Zjawisko to da się wytłumaczyć częściowo tym, że nowi władcy rekrutują się ze sfer może jeszcze słabo powiązanych z miejscem zamieszkania. Można też wzrost wkładów bezterminowych wytłumaczyć tym, że Kasa dla wielu staje się Instytucją codziennego użytku, co podkreśla bardziej jeszcze jej niezbędność i użyteczność dla mieszkańców miasta Gdyni.

* * *

Akcja kredytowa Akcja kredytowa Kasy wyraziła się w roku sprawozdawczym cyfrą 28.033 tys. zł. Pomijając obrót akcji kredytowej Gminy m. Gdyni w wysokości 11.401 tys. zł z tytułu specjalnego kredytu dyskontowego z B. G. K. za gwarancją Skarbu Państwa, pozostaje akcja kredytowa w wysokości 16.632 tys. zł. Rozdział kredytów i kredytobiorców ilustrują poniższe zestawienia:

A. Kredyty dyskontowe

Grupa gospodarcza	Ilość zdyskontowanych weksli	Suma	%
Ogółem	35.431	15.347.594.28	100
1. Przemysł i budownictwo	8.821	6.272.703.15	40,9
2. Handel	8.518	2.988.814.80	19,5
3. Zakłady użyteczności publicznej	290	2.787.600.—	18,2
4. Rzemiosło	4.654	1.282.501.80	8,3
5. Urzędnicy państwowi, wojskowi prac. umysłowi i fizyczni	7.868	731.178.—	4,8
6. Inne zawody (właściciele nieruchomości itp.)	3.140	587.404.83	3,8
7. Na motoryzację	766	375.863.—	2,5
8. Wolne zawody (lekarze, adwokaci itp.)	1.313	298.828.70	2,0
9. Rolnicy	61	22.700.—	—

B. Kredyty wekslowe, terminowe na zastaw i hipoteczne

Grupa gospodarcza	Ilość udzielonych pożyczek	Suma	%
Ogółem	632	1.284.756.—	100
1. Inne zawody/właściciele nieruchomości itp.)	83	603.973.—	47,0
2. Rzemiosło	209	359.300.—	28,0
3. Urzędnicy państwowi, wojskowi, prac. umysłowi i fizyczni	258	109.103.—	8,5
4. Handel	39	104.060.—	8,1
5. Wolne zawody (lekarze, adwokaci itp.)	32	41.955.—	3,2
6. Instytucje i zakłady użyteczności publicznej.	4	35.000.—	2,7
7. Przemysł i budownictwo	7	31.365.—	2,5

Jak wynika z powyższych zestawień Kasa w dalszym ciągu udzielała kredyty na przemysł, budownictwo, handel, instytucje użyteczności publicznej i rzemiosło. Z kredytów korzystali właściciele nieruchomości na wykańczanie budowli i w dość poważnym zakresie urzędnicy, wojskowi i także pracownicy umysłowi i fizyczni. Kredyty na motoryzację, które udzielono poraz pierwszy w roku 1937 wyniosły w roku sprawozdawczym 376 tys. zł, wobec 287 tys. zł w roku poprzednim.

W akcji kredytowej w dalszym ciągu głównym działym był dyskont weksli. Kredyt dyskontowy, jako mający charakter operacji krótkoterminowych, zapewnia Kasie dużą płynność i utrzymuje jej równowagę finansową. Dział dyskontowy jest też najrentowniejszym działem Kasy. Poważnym rezerwoarem kredytowym—obok działu dyskontowego—jest rachunek bieżący otwartego kredytu. Obroty tego działu wyniosły 45 milionów złotych. Ta forma kredytu jest bardzo wygodna dla placówek gospodarczych o żywych obrotach i szybkim rozwoju. Przy całej, jak widzimy rozbudowanej, akcji kredytowej Kasy korzystała ona, jak

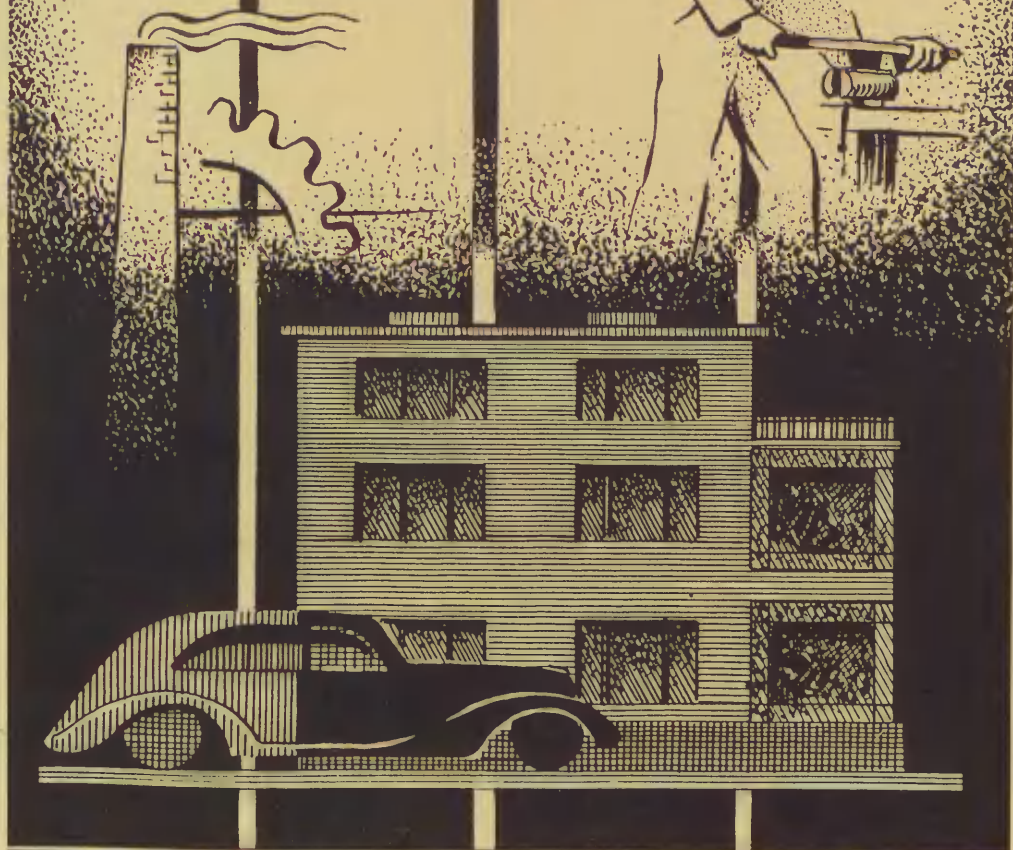
DZIAŁALNOŚĆ KREDYTOWA

24.902
tys. zł.

24.040
tys. zł.

26.320
tys. zł.

28.033
tys. zł.



1935

1936

1937

1938

wyżej wspomniano w nieznacznym tylko procencie z kredytów redyskontowych w bankach. Ogółem kredyt redyskontowy w instytucji emisyjnej, bankach państwowych, komunalnych i prywatnych wynosił zaledwie 954 tys. zł, co uznać należy za kwotę minimalną wobec rozmiarów ogólnej akcji kredytowej. Tenże kredyt redyskontowy nie obejmuje specjalnego kredytu redyskontowego w B. G. K. dla Gminy m. Gdyni za gwarancją Skarbu Państwa, z którego Kasa korzystała w wysokości 11.401 tys. złotych.

Na przestrzeni minionego roku wypłacalność kredytobiorców uległa dalszej poprawie. Nieliczne bardzo są zaległości w spłacie umówionych rat i odsetek. Z ogólnej sumy zaprotestowanych weksli 354 tys. zł w okresie sprawozdawczym – wykupiono ich za 339 tys. złotych. Stan bilansowy na dzień 31.XII 1938 r. wynosił tylko 78 tys. zł, co w stosunku do ogółu weksli zdyskontowanych na ultimo 1938 wynosi zaledwie 1,02⁰/₀.

Waluty obce i inkaso W działalności Kasy dużą żywotność wykazuje dział obrotu walutami obcymi. O rozmiarach pracy tego działu świadczy ilość obsłużonych cudzoziemców i turystów. Dział ten miał 8.641 klientów z zagranicznego ruchu pasażerskiego i obsłużył ogólnie 121 statków polskich i zagranicznych. Mimo tak dużej żywotności świadczącej o użyteczności tego działu, dochody jego nie pokrywają całkowicie kosztów administracji.

Otwarcie szeregu innych instytucji bankowych w Gdyni spowodowało nieznaczne zmniejszenie się obrotów działu inkasa weksli i dokumentów.

ANALIZA BILANSU KOMUNAL
MIASTA GDYNI NA

A K T Y W A	Suma	%
<u>1. Stopnia płynności</u>		
Kasa i sumy do dyspozycji	1.686.643.18	
Kupony	7.057.75	
Waluty obce	31.140.08	
Banki Nostro	41.133.90	
Papiery wartościowe notowane na giełdzie	336.657.14	
	<u>2.102.632.05</u>	<u>15,1 %</u>
<u>2. Stopnia płynności.</u>		
Papiery wartościowe nienotowane na giełdzie	175.528.—	
Weksle zdyskontowane	6.209.604.68	
Banki Loro	168.98	
Rachunki bieżące otwartego kredytu	1.267.751.02	
Pożyczki terminowe	1.366.955.27	
Pożyczki hipoteczne	822.970.75	
Odsetki zaległe	13.904.51	
Różne i sumy przechodnie	61.586.98	
	<u>9.918.470.19</u>	<u>75,8 %</u>
<u>3. Stopnia płynności.</u>		
Weksle protestowane	77.891.45	
Nieruchomości	876.250.83	
Ruchomości	238.266.50	
	<u>1.192.408.78</u>	<u>9,1 %</u>
Suma bilansowa	<u>13.213.511.02</u>	<u>100 %</u>

NEJ KASY OSZCZĘDNOŚCI
DZIEŃ 31. XII. 1938 R.

P A S Y W A	Suma	%
<u>1. Zobowiązania natychmiast płatne</u>		
Wkłady oszczędnościowe bezterminowe	2.970.767.68	
Rachunki bieżące i czekowe	2.545.444.—	
Zobowiązania inkasowe	2.720.61	
Banki Loro	203.672.66	
	<u>5.722.604.95</u>	<u>43,3 %</u>
<u>2. Inne zobowiązania.</u>		
Wkłady oszczędnościowe i lokaty terminowe	3.241.441.23	
Redyskonto weksli	2.650.000.—	
Kredyty udzielone Kasie	403.485.—	
Różne i sumy przechodnie	95.875.21	
Długoterminowe zobowiązania hipoteczne	239.849.88	
	<u>6.630.651.32</u>	<u>50,0 %</u>
<u>3. Kapitały własne.</u>		
Kapitał zakładowy.	250.000.—	
Fundusz zasobowy	517.944.83	
Fundusz wyrównawczy	7.814.89	
Fundusz amortyzacji nieruchomości	41.683.67	
Nadwyżka	42.811.36	
	<u>860.254.75</u>	<u>6,7 %</u>
Suma bilansowa	<u>13.213.511.02</u>	<u>100 %</u>

W powyższej analizie bilansu uderza przede wszystkim to, że zobowiązania natychmiast płatne i inne, stanowiące razem 93,3% ogólnych zobowiązań, mają prawie 100%-owe pokrycie w aktywach 1-go i 2-go stopnia płynności, które razem wynoszą 90,9%. Z analizy bilansu wynika również, że aktywa 1-go stopnia płynności w stosunku do zobowiązań natychmiast płatnych stanowią 37%. Płynność ta powiększy się jeszcze o rezerwy redyskontowe niewykorzystane w bankach w wysokości 2.212 tys. złotych.

Redyskonto, w wysokości 2.650 tys. złotych, wykazane w innych zobowiązaniach, pochodzi ze specjalnego redyskonta w B. G. K. dla Gminy miasta Gdyni za gwarancją Skarbu Państwa. Przy rozdziale tegoż kredytu Kasa spełniała jedynie rolę pośrednika.

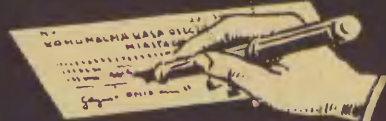
Ogólnie analiza bilansu świadczy o dużej przezorności i celowości w działalności Zarządu Kasy.

Kapitał zakładowy Kasy w wysokości zł 250.000.— stanowi bezwrotną dotację Gminy m. Gdyni. Fundusz zasobowy, w wysokości 517.944.83 zł powstały z corocznych nadwyżek Kasy — jest realny, gdyż wszystkie wątpliwe pretensje spisano na straty.

Z nadwyżki netto, osiągniętej w roku sprawozdawczym w wysokości 42.811.36 zł przekazano do funduszu zasobowego 36.389.66 zł, który wzrośnie do wysokości 554.334.49 zł. Na fundusz gwarancyjny Komunalnych Kas Oszczędnościowych przekazano 2.140.56 zł. Pozostałość w wysokości 4.281.14 zł przeznaczono na cele społeczne.

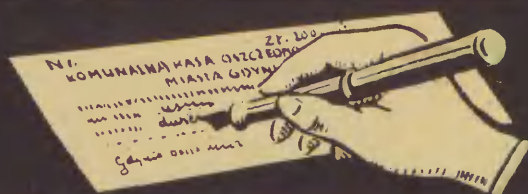
Akcja społeczna Niezależnie od swej normalnej działalności bankowej, Kasa w ramach możliwości przeznaczała znaczne fundusze na cele ogólnie społeczne i narodowe. Na rzecz Obywatelskiego Komitetu Pomocy Zimowej Bezrobotnym w ostatnich dwóch latach dano 2.000.— zł, na Fundusz Obrony Narodowej 8.000.— zł, na urządzenie wystawy Pomorskiej Szkoły Sztuk Pięknych 1.250 zł. Cały szereg Stowarzyszeń, prowadzących działalność kulturalno-oświatową wgl. charytatywną korzystało ze subwencji Kasy, które łącznie wynosiły 15.000.— zł.

ROZWOJ LOKAT W RACH. CZEKOWYM



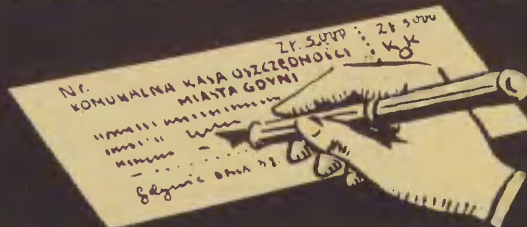
1935

1.313.942.87



1936

1.907.205.66



1937

2.100.692.81

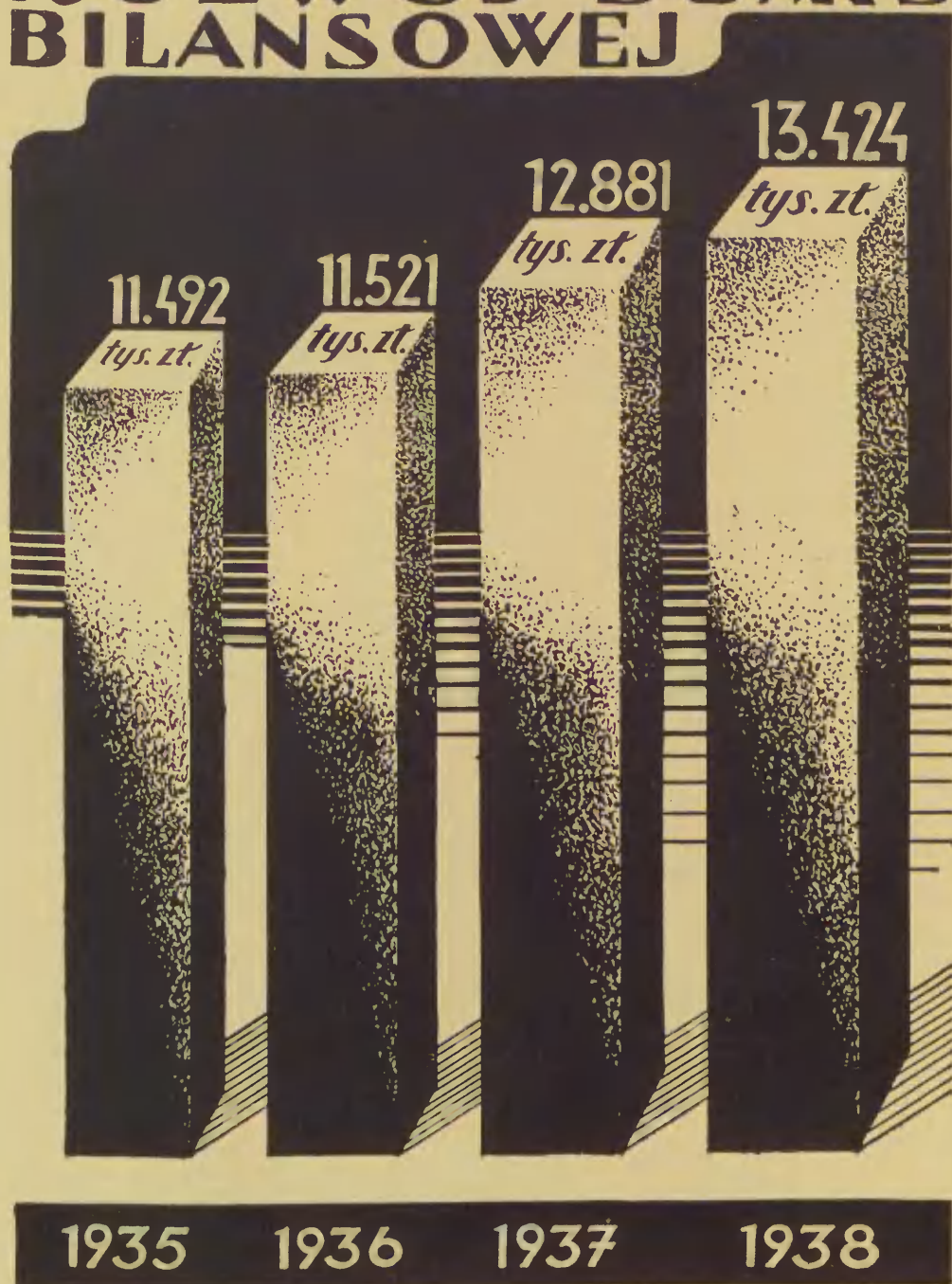


1938

2.795.444. -

Przyszłość zapowiada się pomyślnie Ogólnie biorąc pomyślny rozwój Kasy w roku 1938 w sposób wyraźny wskazuje na dalsze kierunki, w jakich pójdzie rozwój naszej Instytucji. Z ugruntowanym zaufaniem Kasa może znacznie jeszcze rozszerzyć akcję oszczędnościową i rozbudować akcję kredytową stosownie do potrzeb miejscowych. Rozwój będzie niewątpliwie wymagał dalszej rozbudowy naszego aparatu. Niema żadnych podstaw do przyjmowania, aby dynamika rozwoju Kasy w najbliższym okresie miała się zmniejszyć. Przeciwnie! Wszystko przemawia za tym, że oczekiwać należy nowych osiągnięć i w związku z tym narastania nowych zadań.

ROZWÓJ SUMY BILANSOWEJ



*Przeгляд rachunków
bilansowych na dzień
31 grudnia 1938 r.*

STAN CZYNNY

PRZEGLĄD RACHUN
NA DZIEŃ

1. Kasa			
Stan 1 stycznia 1938 r.	498.841,27 zł		
w ciągu roku przyjęto	62.975.217,41 zł		
razem:	63.474.058,68 zł		
w ciągu roku wypłacono	63.005.395,54 zł		
Stan w dniu 31. XII. 1938 r;			468.663,14 zł
2. Bank Polski i P. K. O.:			
Stan 1 stycznia 1938 r.	360.298,37 zł		
w ciągu roku wpłacono	28.859.961,30 zł		
razem:	29.220.259,67 zł		
w ciągu roku podjęto	29.059.568,01 zł		
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.			160.691,66 zł
3. Banki państwowe i komunalne;			
Stan 1 stycznia 1938 r.	373.861,35 zł		
w ciągu roku wpłacono	24.149.643,73 zł		
razem:	24.523.505,08 zł		
w ciągu roku podjęto	23.466.216,70 zł		
Stan 31. XII. 1938 r.			1.057.288,38 zł
4. Waluty obce:			
Stan 1 stycznia 1938 r.	37.857,29 zł		
w ciągu roku skupiono	4.923.796,12 zł		
razem:	4.961.653,41 zł		
w ciągu roku sprzedano	4.930.513,33 zł		
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.			31.140,08 zł
do przeniesienia			1.717.783,26 zł

KÓW BILANSOWYCH

31. XII. 1938 R.

STAN BIERNY

1. Kapitał zakładowy:		250.000.— zł
Kapitał zakładowy stanowi bezzwrotną dotację Gminy m. Gdyni, jako gwaranta.		
2. Fundusz zasobowy:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	480.581.58 zł	
w ciągu roku wzrósł on w związku z podziałem czyst. zysku z 1937 r. o .	37.363.25 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		517.944.83 zł
3. Fundusz wyrównawczy:		
Stan 1. stycznia 1938 r.	5.074.28 zł	
w ciągu roku przybyło z tytułu przeliczenia pap. wartościowych w/g kursu giełdow.	49.799.72 zł	
razem:	54.874.— zł	
ubyło z tyt. przeliczenia pap. wart. w/g kursu giełdowego	47.059.11 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		7.814.89 zł
4. Fundusz amortyzacji nieruchomości:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	32.777.19 zł	
w ciągu roku odpisano zamortyzowaną część na nieruchomości na Grabówku na częściowe pokrycie straty wynikłej ze sprzedaży powyższej nieruchomości	1.106.50 zł	
	31.670.69 zł	
W końcu 1938 r. przybyło z tyt. dokonanych odpisów amort. na nieruch. Kasy	10.012.98 zł	
Stan w dniu 31. XII.		41.683.67 zł
do przeniesienia		817.443.39 zł

STAN CZYNNY

z przeniesienia		1.717.783.26 zł
5. Kupony :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	5.412.25 zł	
w ciągu roku przybyło	36.211.76 zł	
razem:	41.624.01 zł	
w ciągu roku zrealizowano	34.566.26 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		7.057.75 zł
6. Papiery wartościowe :		
Stan 1. stycznia 1938 r.	336.752.53 zł	
w ciągu roku dokupiono	210.600.— zł	
przybyło przez dopis. różn. kurs.	11.891.72 zł	
razem:	559.244.25 zł	
w ciągu roku ubyło przez odpisanie na straty kursowe	47.059.11 zł	
Stan 31. XII. 1938 r. w/g wartości kurs. notowanej na giełdzie		512.185.14 zł
Papiery wart. wynoszą 9.1% ogólnej sumy wkładów oszczędnościowych.		
7. Banki i K. K. O. Loro :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	11.908.23 zł	
w ciągu roku wypłacono	9.635.15	
spisano na straty	2.104.10	
	11.739.25 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		168.98 zł
8. Banki i K. K. O. Nostro :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	55.992.28 zł	
w ciągu roku wpłacono	18.958.684.72 zł	
razem:	19.014.677.— zł	
w ciągu roku podjęto	18.973.543.10 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		41.133.90 zł
do przeniesienia		2.278.329.03 zł

STAN BIERNY

z przeniesienia		817.443.39 zł
5. Wkłady oszczędnościowe :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	4.450.541.39 zł	
w ciągu roku przyjęto	10.030.609.78 zł	
razem:	14.481.151.17 zł	
w ciągu roku wypłacono	8.818.942.26 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		5.662.208.91 zł
6. Rachunki czekowe :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	1.549.718.29 zł	
w ciągu roku przyjęto	24.082.474.63 zł	
razem:	25.632.192.92 zł	
w ciągu roku wypłacono	23.885.766.21 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		1.746.426.71 zł
7. Salda kred. r-ków bież. otw. kred.		
Stan 1 stycznia 1938 r.	550.974.52 zł	
w ciągu roku przybyło	498.042.77 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		1.049.017.29 zł
8. Redyskonto weksli :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	4.251.980.19 zł	
w ciągu roku zredyskont. weksli	12.354.550.— zł	
razem:	16.606.530.19 zł	
w ciągu roku spłacono	13.956.530.19 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		2.650.000.— zł
do przeniesienia		11.925.096.30 zł

STAN CZYNNY

z przeniesienia		2.278.329.03 zł
9. Weksle zdyskontowane :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	6.708.424.82 zł	
w ciągu roku zdyskont. weksli	23.855.308.72 zł	
razem:	30.563.733.54 zł	
w ciągu roku wykupiono weksli	24.354.128.86 zł	
Stan w dniu 31. XII 1938 r.		6.209.604.68 zł
10. Weksle protestowane :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	62.867.74 zł	
w ciągu roku zaprot. i zaskarżono	353.884.10 zł	
razem:	416.751.84 zł	
w ciągu roku wykupiono 338.093.58		
spisano na straty 766.81	338.860.39 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		77.891.45 zł
11. Rach. bieżące otw. kredytu :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	1.126.955.56 zł	
w ciągu roku przybyło	44.411.628.22 zł	
razem:	45.538.583.78 zł	
w ciągu roku ubyło	44.270.832.76 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		1.267.751.02 zł
12. Pożyczki wekslowe i terminowe :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	1.050.880.21 zł	
w ciągu roku udziel. nowych pożycz.	1.143.493.04 zł	
razem:	2.194.373.25 zł	
w ciągu roku spłacono	827.417.98 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		1.366.955.27 zł
do przeniesienia		11.200.531.45 zł

STAN BIERNY

z przeniesienia		11.925.096.30 zł
9. Kredyty udzielone³ Kasie:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	398.350.— zł	
z czego 50.000.— zł. lokata ZUS		
348.000.— zł. kredyt rotacyjny		
z B. G. K. na cele pomocy dla drobnego przemysłu i rzemiosła.		
w ciągu roku przyznał B. G. K. dalszy kredyt	404.310.— zł	
razem:	802.660.— zł	
W ciągu roku spłacono:		
lokata ZUS 50.000.—		
Bankowi Gosp. Kraj. 349.175.—	399.175.— zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		403.485.— zł
10. Banki i K. K. O. Loro:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	86.693.88 zł	
w ciągu roku przyjęto	416.978.78 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		503.672.66 zł
11. Banki i K. K. O. Nostro:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	145.396.90 zł	
w ciągu roku spłacono	145.396.90 zł	
12. Zobowiązania hipoteczne:		
a) Pożyczka hipoteczna amortyz. na rzecz B. G. K. ciężąca na gmachu (siedziba Kasy) spłacalna w ratach półrocznych do 1968 r.	244.734.22 zł	
b) pożyczka hipoteczna amortyzac. na willi „Maciejka” w Orłowie	39.680.— zł	
razem:	284.414.22 zł	
do przeniesienia		12.832.253.96 zł

STAN CZYNNY

z przeniesienia		11.200.531.45 zł
13. Pożyczki hipoteczne:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	851.167.66 zł	
w ciągu roku udzielono pożyczek	153.563.78 zł	
razem:	1.004.731.44 zł	
w ciągu roku spłac.	181.399.35	
ubyło przez spisanie na straty	<u>361.34</u>	181.760.69 zł
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		822.970.75 zł
14. Odsetki zaległe:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	18.993.61 zł	
w ciągu roku przybyło	19.112.87 zł	
razem:	38.106.48 zł	
w ciągu 1938 r. spłacono	24.201.97 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		13.904.51 zł
15. Nieruchomości:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	850.500.81 zł	
w ciągu roku nabyła Kasa dalsze nieruchom. obciążone pożyczkami	87.560.— zł	
razem:	938.060.81 zł	
w ciągu roku sprzedano:		
a) nieruchom. na Grabówku	20.106.50	
b) pozostałość z willi „Malciejka” w Orłowie	39.680.—	
c) strata na sprzedaży nieruch. na Grabówku	<u>2.023.48</u>	61.809.98 zł
do przeniesienia		876.250.83 zł
		12.913.657.54 zł

STAN BIERNY

z przeniesienia	284.414.22 zł	12.832.253.96 zł
w ciągu roku spłacono 4.884.34		
odstępiono w związku ze		
sprzed. will „Maciejka” 39.680.—	44.564.34 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		239.849.88 zł.
13. Różne i sumy przechodnie:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	52.452.72 zł	
w ciągu roku przybyło	46.143.10 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		98.595.82 zł
14. Nadwyżka za rok sprawozdawczy jako dopełnienie:		
		42.811.36 zł
Suma pozycji biernych:		13.213.511.02 zł
15. Wierzyciele z tytułu inkasa weksli i dokumentów:		
jak poz. 18 stanu czynnego		210.702.76 zł
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		
do przeniesienia		13.424.213.78 zł

STAN CZYNNY

z przeniesienia		12.913.657.54 zł
16. Ruchomości :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	178.954.15 zł	
w ciągu roku dokupiono	75.358.37 zł	
razem:	254.312.52 zł	
ubyło przez spis. na amorfizację	15.593.90	
sprzedano	452.12	16.046.02 zł
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		238.266.50 zł
17. Różne rachunki i sumy przech.:		
Stan 1 stycznia 1938 r.	53.243.80 zł	
w ciągu roku przybyło	8.343.18 zł	
Stan w końcu 1938 r.		61.586.98 zł
Suma pozycji czynnych		13.213.511.02 zł
18. Inkaso i korespondenci :		
Stan 1 stycznia 1938 r.	297.877.80 zł	
w ciągu roku przyjęto do zainkasowania	5.459.156.69 zł	
razem:	5.757.034.49 zł	
w ciągu roku zainkasowano	5.546.331.73 zł	
Stan w dniu 31. XII. 1938 r.		210.702.76 zł
O g ó ł e m :		13.424.213.78 zł

STAN BIERNY

z przeniesienia	-	13.424.213.78 zł
O g ó ł e m:		13.424.213.78 zł

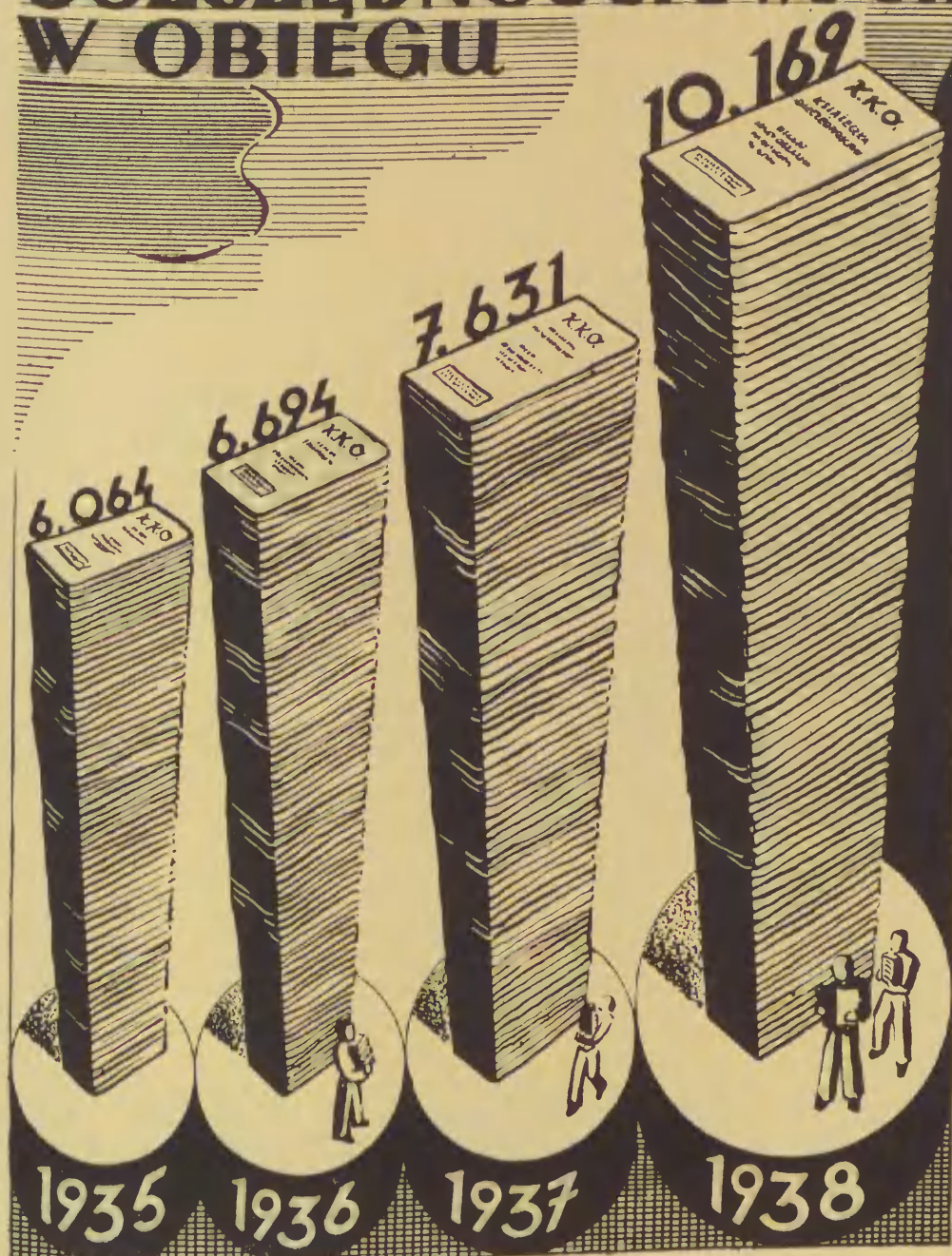
KOMUNALNA KASA OSZCZĘDNOŚCI MIASTA GDYNI

Bilans na dzień 31. XII.		1933		1937		1936		1935	
		zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr
A k t y w a									
1. Kasa i sumy do dyspozycji w Banku Polskim, P.K.O., bankach państwowych i komunalnych	.	1,686,643.18		1,233,000.99		773,478.66		517,456.29	
2. Kupony	.	7,057.75		5,412.25		7,315.36		4,674.75	
3. Waluty obce	.	31,140.08		37,857.29		39,014.41		13,294.60	
4. Papiery wartościowe	.	512,185.14		336,752.53		326,668.27		319,202.77	
5. Banki i K. K. O. Loro	.	168.98		11,908.23		5,313.82		58,618.80	
6. Banki i K. K. O. Nostro	.	41,133.90		55,992.28		12,177.81		26,849.39	
7. Weksle zdyskontowane	.	6,209,604.68		6,708,424.82		5,815,139.26		6,046,439.03	
8. Pożyczki wekslowe	.	580,694.13		533,650.23		526,320.21		478,136.48	
9. Weksle protestowane	.	77,891.45		62,867.74		82,595.45		82,611.23	
10. Rachunki bieżące otw. kredytu	.	1,267,751.02		1,126,955.56		1,051,912.25		1,130,627.36	
11. Pożyczki terminowe pod zastaw	.	786,261.14		517,229.98		505,323.38		618,831.86	
12. Pożyczki na skrypty dłużne	.	—		—		14,850.—		38,850.—	
13. Pożyczki hipoteczne	.	822,970.75		851,167.66		941,942.80		914,037.40	
14. Odsetki zaległe	.	13,904.51		18,993.61		23,806.43		31,224.90	
15. Nieruchomości	.	876,250.83		850,500.81		900,820.81		853,930.33	
16. Ruchomości	.	238,266.50		178,954.15		173,393.57		137,725.35	
17. Różne	.	4,795.39		37,876.18		11,370.57		60,589.79	
18. Sumy przechodnie	.	56,791.59		15,367.62		3,948.75		16,582.17	
Suma bilansowa ¹⁾		13,213,511.02		12,582,911.93		11,215,391.81		11,349,682.50	

P a s y w a				
1. Kapitał zakładowy	.	.	250.000.—	250.000.—
2. Fundusz zasobowy	.	.	517.944,83	427.003,45
3. Fundusze specjalne	.	.	—	39.005,56
4. Fundusz wyrównawczy	.	.	7,814,89	14.378,92
5. Fundusz amortyzacji nieruchomości	.	.	41.683,67	23.494,11
6. Wkłady oszczędnościowe	.	.	5.662.208,91	3.458.844,62
7. Rachunki czekowe	.	.	1.746.426,71	1.398.644,20
8. Salda kredytowe rach. bież. otw. kredytu	.	.	1.049.017,29	508.561,46
9. Zobowiązania inkasowe	.	.	2.720,61	2.698,98
10. Redyskonto weksli	.	.	2.650.000.—	4.284.104,63
11. Kredyty udzielone Kasie	.	.	403.485.—	340.693,55
12. Banki i K. K. O. Loro	.	.	503.672,66	81.460,24
13. Banki i K. K. O. Nostro	.	.	—	24.416,85
14. Zobowiązania hipoteczne	.	.	239.849,88	289.475,25
15. Różne	.	.	10.342,90	7.242,60
16. Sumy przechodnie	.	.	85.532,31	48.223,20
17. Nadwyżka	.	.	42.811,36	17.144,19
Suma bilansowa ¹⁾			13.213.511,02	11.215.391,81
			12.582.911,93	11.349.682,50

¹⁾ Suma bilansowa bez inkasa

IŁOŚĆ KSIĄŻECZEK OSZCZĘDNOŚCIOWYCH W OBIĘGU





Ruch Oszczędnościowy

Obroty miesięczne na rachunkach oszczędnościowych w Centrali
K. K. O. m. Gdyni.

1938 Miesiąc	Stan początkowy	Wpłaty	Wyплаты	Wynika	Stan końcowy
Styczeń	4,427,840,71	579,364,13	556,308,51	+ 23,055,62	4,450,896,33
Luty	4,450,896,33	703,398,77	602,840,49	+ 100,558,28	4,551,454,61
Marzec	4,551,454,61	616,004,28	645,738,07	— 29,733,79	4,521,720,82
Kwiecień	4,521,720,82	638,267,37	537,276,06	+ 100,991,31	4,622,712,13
Maj	4,620,712,13	556,528,98	536,318,94	+ 20,210,04	4,642,922,17
Czerwiec	4,642,922,17	663,029,89	527,614,94	+ 135,414,95	4,778,337,12
Lipiec	4,778,337,12	843,429,86	722,569,06	+ 120,860,80	4,899,197,92
Sierpień	4,899,197,92	982,789,36	653,941,13	+ 328,848,23	5,228,046,15
Wrzesień	5,228,046,15	608,547,33	1,596,718,39	— 988,171,06	4,239,875,09
Październik	4,239,875,09	1,137,596,79	691,309,84	+ 446,286,95	4,686,162,04
Listopad	4,686,162,04	840,958,07	618,806,85	+ 222,151,22	4,908,313,26
Grudzień	4,908,313,26	860,136,14	604,009,94	+ 256,126,20	5,164,439,46
	4,427,840,71	9,030,050,97	8,293,452,22	+ 736,598,75	5,164,439,46

Obroty miesięczne na rachunkach oszczędnościowych
w Oddziale K. K. O. m. Gdyni w Orłowie Morskim.

1938 miesiąc	Stan początkowy	Wpłaty	Wyплаты	Wynik	Stan końcowy
Styczeń	8.987.80	6.461.24	1.171.24	+ 5.290.19	14.277.99
Luty	14.277.99	5.016.60	1.730.85	+ 3.285.75	17.563.74
Marzec	17.563.74	12.983.89	885.—	+ 12.098.89	29.662.63
Kwiecień	29.662.63	8.218.15	8.613.80	— 395.65	29.266.98
Maj	29.266.98	13.016.49	13.857.05	— 840.56	28.426.42
Czerwiec	28.426.42	18.076.10	5.106.—	+ 12.970.10	41.396.52
Lipiec	41.396.52	25.718.89	7.860.95	+ 17.857.94	59.256.46
Sierpień	59.245.46	99.768.44	15.329.72	+ 84.438.72	143.693.18
Wrzesień	143.693.18	80.055.16	63.566.66	+ 16.488.50	160.181.68
Październik	160.181.68	69.668.93	22.937.20	+ 46.731.73	206.913.41
Listopad	206.913.41	39.733.96	26.624.05	+ 13.109.91	220.023.32
Grudzień	220.023.32	34.207.05	38.253.99	— 4.046.94	215.976.38
	8.987.80	412.924.90	205.936.32	+206.988.58	215.976.38

**Obroty miesięczne na rachunkach oszczędnościowych
w Oddziale K. K. O. m. Gdyni w Chylonii**

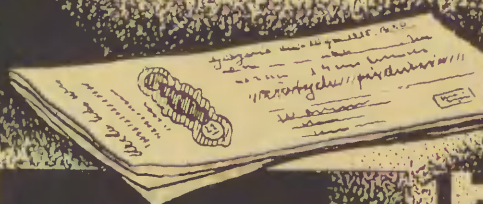
1938 Miesiąc	Stan początkowy	Wpłaty	Wypłaty	Wynik	Stan końcowy
Styczeń	13.712.88	9.366.90	876.90	+ 8.490.—	22.202.88
Luty	22.202.88	24.582.08	8.948.39	+ 15.633.69	37.836.57
Marzec	37.836.57	50.825.83	16.142.64	+ 34.683.19	72.519.76
Kwiecień	72.519.78	30.345.68	9.379.38	+ 20.966.30	93.486.06
Maj	93.486.06	40.383.17	6.284.05	+ 34.099.12	127.585.18
Czerwiec	127.585.18	31.585.30	14.878.41	+ 16.706.69	144.292.07
Lipiec	144.292.07	67.310.75	23.116.58	+ 44.194.17	188.486.24
Sierpień	188.486.27	101.861.07	57.157.51	+ 44.703.56	233.189.80
Wrzesień	233.189.80	52.009.24	81.083.29	— 29.074.05	204.115.75
Pożdziernik	204.115.85	69.097.11	42.149.04	+ 26.948.07	231.063.82
Listopad	231.063.82	56.386.83	24.182.08	+ 32.204.75	263.268.57
Grudzień	263.268.57	50.110.20	35.355.45	+ 14.754.75	278.023.32
	13.712.88	583.864.16	319.553.72	+ 264.310.44	278.023.32

WYKAZ KREDYTÓW WEDŁUG STANU Z DNIA 31. XII. KAŻDEGO ROKU

Rok	Rodzaj kredytów								Wskaźnik wzrostu (1926 = 100)	
	Weksle zdyskont.	Pożyczki weksłowe	Pożyczki termin. pod zastaw	Pożyczki na skryty długie	Pożyczki hipo- teczne	Pożyczki na rach. otwartego kredyt.	Weksle protesto- wane	Odsetki zaległe		Łącznie
w t y s i ą c a c h z ł o t y c h										
1926	81	—	—	—	—	37	2	—	120	100
1927	542	—	—	45	—	408	11	—	1.006	838
1928	781	—	144	45	—	507	50	—	1.527	1.273
1929	1.288	—	278	50	—	361	116	—	2.093	1.744
1930	2.245	—	923	225	68	1.820	183	—	5.464	4.553
1931	3.288	—	797	40	372	1.782	188	—	6.467	5.389
1932	6.047	—	777	176	486	684	222	—	8.392	6.993
1933	5.966	—	1.081	48	655	644	119	—	8.513	7.094
1934	5.959	742	369	42	867	892	73	—	8.944	7.453
1935	6.047	478	619	39	914	1.130	83	31	9.341	7.784
1936	5.815	526	505	15	942	1.052	83	24	8.962	7.468
1937	6.708	534	517	—	851	1.127	63	19	9.819	8.182
1938	6.210	512	786	—	823	1.268	78	14	9.691	8.007

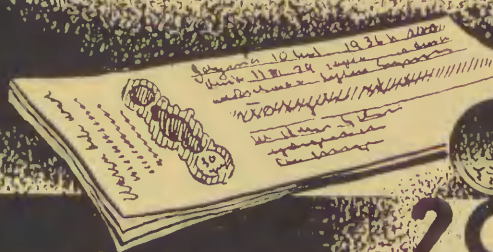
ILOŚĆ SZTUK WEKSLI ZDYSKONTOWANYCH

1935



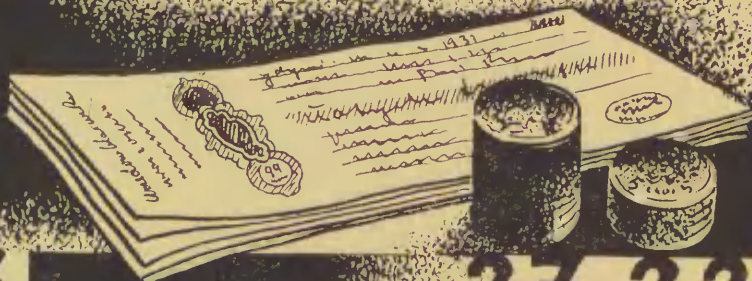
17.777

1936



20.038

1937



27.223

1938



35.431

*Bilans Komunalnej Kasy
Oszczędności Miasta Gdyni
na dzień 31 grudnia 1938 r.*

STAN CZYNNY

BILANS KOMUNALNEJ
MIASTA GDYNI NA

Wyszczególnienie		złotych	gr
1. Kasa i sumy do dyspozycji: . . .			
a) gotowizna	468.663.14		
b) pozostałość w Banku Polskim i P. K. O.	160.691.66		
c) pozostałość w Bankach Państwo- wych i Komunalnych	1.057.288.38	1.686.643	18
2. Kupony		7.057	75
3. Waluty obce		31.140	08
4. Papiery wartościowe:			
a) papiery państwowe	176.888.82		
b) listy zastawne i obligacje . .	256.096.32		
c) akcje Banku Polskiego, akcje i udziały w Bankach Komunal- nych	79.200.—	512.185	14
5. Banki i K. K. O. Loro		168	98
6. Banki i K. K. O. Nostro		41.133	80
7. Weksle zdyskontowane		6.209.604	68
8. Pożyczki wekslowe		580.694	13
9. Weksle protestowane		77.891	45
10. Rachunki bieżące otwartego kredytu:			
a) zabezpieczone papierami war- tościowymi	59.370.22		
b) zabezpieczone hipoteką . . .	203.961.45		
c) zabezpieczone innymi warto- ściami	1.004.419.35	1.267.751	02
11. Pożyczki terminowe na zastaw:			
a) papierów wartościowych i książeczek oszczędności . .	30.342.—		
b) innych wartości	755.919.14	786.261	14
12. Pożyczki hipoteczne		822.970	75
13. Odsetki zaległe		13.904	51
14. Nieruchomości		876.250	83
do przeniesienia:		12.913.657	54

KASY OSZCZĘDNOŚCI
DZIEŃ 31. XII. 1938 R.

STAN BIERNY

Wyszczególnienie		złotych	gr
1. Kapitał zakładowy		250.000	—
2. Fundusz zasobowy		517.944	83
3. Fundusz wyrównawczy		7.814	89
4. Fundusz amortyzacji nieruchomości		41.683	67
5. Wkłady oszczędnościowe instytucji państwowych, samorządowych i innych prawno-publicznych:			
a) bezterminowe	6.10		
b) terminowe	230.626.54	230.632	64
6. Wkłady oszczędnościowe osób fizycznych i prawno-prywatnych:			
a) bezterminowe	2.971.355.22		
b) terminowe do 3 miesięcy	1.681.961.65		
c) terminowe ponad 3 miesiące i warunkowe	754.528.15		
d) szkolne	23.731.25	5.431.576	27
7. Rachunki bieżące:			
a) instytucji państwowych, samorządowych i innych prawno-publicznych	393.100.50		
b) osób fizycznych i prawno-prywatnych	1.353.326.21	1.746.426	71
9. Salda kredytowe rachunków otwartego kredytu		1.049.017	29
10. Zobowiązania inkasowe		2.720	61
11. Redyskonto weksli:			
a) w Banku Polskim	—		
b) w Bankach Państwowych	2.650.000		
c) w Bankach Komunalnych i K. K. O.	—		
d) w innych instytucjach kredytowych	—	2.650.000	—
do przeniesienia:		11.927.816	91

STAN CZYNNY

Wyszczególnienie		złotych	gr
z przeniesienia:		12.913.657	54
16. Ruchomości		238.266	50
17. Różne		4.795	39
18. Sumy przechodnie (rozliczenia międzyokresowe)		56.791	59
Suma bilansowa:		13.213.511	02
19. Depozyty		387.107	74
20. Udzielone gwarancje		316.041	—
21. Inkaso		210.702	76
Razem:		14.127.362	52

Gdynia, dnia 23 stycznia 1939 r.

Komisja Rewizyjna:

(—) Dr Kasprowicz

(—) Rataj

(—) Grubba

Gł. Buchalter:

(—) St. Rymer

STAN BIERNY

Wyszczególnienie		złotych	gr
z przeniesienia:		11.927.816	91
12. Kredyty udzielone Kasie:			
a) przez Banki Państwowe	403.485.—		
b) przez inne instytucje	—	403.485	—
13. Banki i K. K. O. Loro		503.672	66
14. Banki i K. K. O. Nostro		—	—
15. Zobowiązania hipoteczne		239.849	88
16. Różne		10.342	90
17. Sumy przechodnie (rozliczenia międzyokresowe)		85.532	31
18. Nadwyżka za rok sprawozdawczy	59.291.80		
Strata Oddziałów	16.480.44	42.811	36
Suma bilansowa:		13.213.511	02
19. Różni za depozyty		387.107	74
20. Zobowiązania z tyt. udzielonych gwarancji		316.041	—
21. Różni za inkaso		210.702	76
Razem:		14.127.362	52

Gdynia, dnia 19 stycznia 1939 r.

Dyrekcja Komunalnej Kasy Oszczędności Miasta Gdyni:

(—) Linke.

(—) Wdzięczkowski.

(—) Szerle.



STRATY

RACHUNEK STRAT I ZYSKÓW
OSZCZĘDNOŚCI MIASTA

Wyszczególnienie		złotych	gr
1. Odsetki wypłacone i dopisane:			
a) od wkładów oszczędnościowych	179.436.03		
b) od rachunków bieżących	70.510.12		
c) od redyskonta weksli	180.053.59		
d) od zastawu papierów i od kre- dytów, udzielonych Kasie	62.090.09		
e) różne inne	203.11	492.292	94
2. Prowizje wypłacone		2.253	67
3. Koszty administracyjne:			
a) wydatki osobowe	347.157.04		
b) świadczenia socjalne	27.944.59		
c) wydatki rzeczowe	150.529.01	525.630	64
4. Podatki i opłaty skarbowe		1.309	37
5. Amortyzacja:			
a) nieruchomości	10.012.98		
b) ruchomości	15.593.90	25.606	88
6. Odpisy na dłużnikach		5.255	73
7. Różne		146	10
8. Różne kursowe na papierach war- tościowych		35.167	39
9. Nadwyżka	59.291.80		
Strata Oddziałów:	16.480.44	42.811	36
Razem:		1.130.474	08

Gdynia, dnia 23 stycznia 1939 r.

Komisja Rewizyjna:

(—) Dr Kasprowicz

(—) Rataj

(—) Grubba

Gł. Buchalter:

(—) St. Rymer

KOMUNALNEJ KASY
GDYNI ZA ROK 1938

ZYSKI

Wyszczególnienie		złotych	gr
1. Odsetki pobrane i dopisane:			
a) od weksli	543.242.88		
b) od rachunków bieżących	115.609.04		
c) od pożyczek terminowych na zastaw	88.491.—		
d) od pożyczek i wierzytelności hipotecznych	58.258.72		
e) od papierów wartościowych	36.211.76		
f) od K. K. O. i banków	34.421.71		
g) różne inne	331.74	916. 566	85
2. Prowizje pobrane		101.803	83
3. Różnice kursowe na walutach obcych		26.338	54
4. Dochód netto z nieruchomości		2.292	92
5. Odzyskane straty		1.476	75
6. Opłaty na koszty administracji		45.256	01
7. Różne dochody		1.571	79
8. Odpis z funduszu wyrównawczego		35.167	39
Razem:		1.130.474	08

Gdynia, dnia 19 stycznia 1939 r.

Dyrekcja Komunalnej Kasy Oszczędności Miasta Gdyni:

(—) Linke

(—) Wdzięzkowski

(—) Szerle

WYCIĄG Z PROTOKOŁU KOMISJI REWIZYJNEJ Z DNIA 23 STYCZNIA 1939 R.

Komisja Rewizyjna Komunalnej Kasy Oszczędności m. Gdyni działająca na podstawie art. 12 ust. 1 rozp. o komunalnych kasach oszczędności (Dz. U. R. P. Nr. 95 poz. 860) dokonała w dniu 23 stycznia 1939 r. sprawdzenia bilansu na dzień 31 grudnia 1938 r. i rachunku strat i zysków za rok 1938.

Stwierdzono, że wszystkie pozycje bilansu zamkniętego sumą złotych 13.424.213.78 (łącznie z inkasem) zgodne są z księgami, dowodami i inwentarzem Kasy.

Na podstawie powyższego Komisja wnosi do Rady Kasy o zatwierdzenie bilansu Kasy na dzień 31. XII. 1938 r., rachunku strat i zysków za rok 1938 i udzielenie Dyrekcji absolutorium.

Gdynia, dnia 23 stycznia 1939 r.

Komisja Rewizyjna:

(-) Dr Kasprowicz (-) Rataj (-) Grubba

* * *

Sprawozdanie Komisji Rewizyjnej oraz wniosek o udzielenie absolutorium Dyrekcji z czynności w r. 1938 przyjęła Rada Kasy do zatwierdzającej wiadomości i uchwaliła w dniu 30 stycznia 1939 r. udzielić Dyrekcji zgodnie z wnioskiem Komisji – odnośne absolutorium.



MUZEUM
MIASTA
GDYNI
BIBLIOTEKA

Sprawozdanie
Komunalnej Kasy
11. 2a 1938
Gdynia
6736/Plz